

Agnus :

VI
A gnus De - i, * qui tollis peccata mundi, mise-re-re no-bis.
 Agnus De - i, * qui tol-lis peccata mun-di, mi-se-re-re no-bis.
 A - gnus De - i, * qui tollis pecca-ta mun-di, dona no-bis pacem.

Communion : En toi Seigneur mon Espérance

1. En toi Seigneur, mon espérance
Sans ton appui, je suis perdu
Mais rendu fort par ta puissance,
Je ne serai jamais déçu.

2. Sois mon rempart et ma retraite,
Mon bouclier, mon protecteur
Sois mon rocher dans la tempête
Sois mon refuge et mon sauveur.

3. Lorsque du poids de ma misère
Ta main voudra me délivrer
Sur une route de lumière
D'un coeur joyeux je marcherai.

4. De tout danger garde mon âme,
Je la remets entre tes mains,
De l'ennemi qui me réclame
Protège-moi, je suis ton bien.

Action de grâce : Douce Nuit

Sortie :



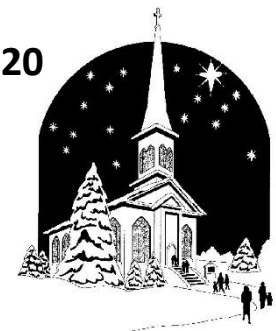
**Il est né le divin enfant
Jouez hautbois, résonnez musettes
Il est né le divin enfant
Chantons tous son avènement**

1. Depuis plus de quatre mille ans
Nous le promettaient les prophètes
Depuis plus de quatre mille ans
Nous attendions cet heureux temps

2. Une étable est son logement
Un peu de paille est sa couchette
Une étable est son logement
Pour un Dieu quel abaissement

3. Partez ô rois de l'orient
Venez vous unir à nos fêtes
Partez ô rois de l'orient
Venez adorer cet enfant

**Messe du Jeudi 24 Décembre 2020
22h30**



Introït : Puer natus in Bethlehem

Chant d'entrée :

Adeste, fideles, læti triumphantes.
Venite, venite in Bethlehem.
Natum videte Regem angelorum.
Venite, adoremus (ter)
Dominum.

*Accourez, fidèles, joyeux, triomphants :
Venez, venez à Bethléem.
Voyez le roi des Anges qui vient de naître.
Venez, adorons,
Venez adorons le Seigneur.*

En grege relicto humiles ad cunas,
Vocati pastores appropierant,
Et nos ovanti gradu festinamus.
Venite, adoremus (ter)
Dominum.

*Dociles à la voix céleste,
les bergers quittent leur troupeau
et s'empressent de visiter son humble berceau
Et nous aussi, hâtons-nous d'y porter nos pas.*

Æterni Parentis splendorem æternum,
Velatum sub carne videbimus,
Deum infantem pannis involutum.
Venite, adoremus (ter)
Dominum.

*Nous verrons celui qui est la splendeur
caché sous le voile d'une chair mortelle;
Nous verrons un Dieu enfant enveloppé de langes*

Pro nobis egenum et fœno cubantem
Piis foveamus amplexibus ;
Sic nos amantem quis non redamaret ?
Venite, adoremus (ter)
Dominum.

*Embrassons pieusement ce Dieu devenu
pauvre pour nous et couché sur la paille;
Quand il nous aime ainsi,
Comment ne pas l'aimer à notre tour ?*

Kyrie :

XV-XVI. e.
K Y-ri - e * e- lé- i-son. *ijj.* Christe
 e- lé- i-son. *ijj.* Ký-ri- e e-
 lé- i-son. *ij.* Ký-ri- e * ** e- lé- i-son.

Gloria :

Prêtre : Glória in excelsis Deo

Et in terra pax homínibus bonae voluntátis.

Laudámus te,

Benedícimus te,

Adoramus te,

Glorificámus te,

Gratias agimus tibi propter magnam

glóriam tuam,

Dómine Deus, Rex caeléstis, Deus Pater

omnípotens.

Dómine Fili Unigénite, Jesu Christe,

Dómine Deus, Agnus Dei, Fílius Patris,

Qui tollis peccáta mundi, miserére nobis;

Qui tollis peccáta mundi, suscipe

deprecationem nostram.

Qui sedes ad dexteram Patris, miserére nobis.

Quóniam tu solus Sanctus,

Tu solus Dóminus,

Tu solus Altíssimus, Jesu Christe,

Cum Sancto Spírítu, in glória Dei Patris.

Amen.

Gloire à Dieu, au plus haut des cieux

et paix sur la Terre aux hommes qu'il

aime. Nous te louons,

nous te bénissons,

nous t'adorons,

nous te glorifions,

nous te rendons grâce pour

ton immense gloire.

Seigneur Dieu, Roi du Ciel,

Dieu le Père tout-puissant.

Seigneur Fils unique Jésus-Christ,

Seigneur Dieu, Agneau de Dieu, le Fils

du Père, Toi qui enlèves le péché du

monde, prends pitié de nous. Toi

qui enlèves le péché du monde,

reçois notre prière. Toi qui es assis à la

droite du Père, prends pitié de nous.

Car Toi seul es Saint, toi seul es

Seigneur, toi seul es le Très-Haut,

Jésus-Christ, avec le Saint Esprit, dans

la gloire de Dieu le Père. Amen

Et ascendit in caelum : sedet ad dexteram Patris.

Et iterum venturus est cum gloria, iudicare vivos et mortuos : cujus regni non erit finis.

Et in Spiritum sanctum, Dominum, et vivificantem : qui ex Patre Filioque procedit.

Qui cum Patre et Filio simul adoratur, et conglorificatur : qui locutus est per Prophetas.

Et unam, sanctam, catholicam, et apostolicam Ecclesiam.

Confiteor unum baptisma in remissionem peccatorum.

Et expecto resurrectionem mortuorum.

Et vitam venturi saeculi. Amen

PU : Entends Seigneur la prière qui monte de nos cœurs.

Sanctus :

vi
S
an - ctus, Sanctus, San - ctus Dó - minus Deus Sá
ba - oth. Pleni sunt cae - li et ter - ra gló - ri - a tu - a. Hosanna in ex -
cel - sis. Be - ne - dic - tus qui ve - nit in no - mi - ne Dó - mini.
Hosán - na in excel - sis.

Psaume : Aujourd'hui, un Sauveur nous est né, c'est le Christ, le Seigneur.

Alleluia

Credo :

Credo in unum Deum, Patrem omnipotentem, factorem caeli et terrae, visibilium omnium et invisibilium.

Et in unum Dominum Jesum Christum Filium Dei unigenitum.

Et ex Patre natum ante omnia saecula.

Deum de Deo, lumen de lumine, Deum verum de Deo vero.

Genitum, non factum, consubstantialem Patri : per quem omnia facta sunt.

Qui propter nos homines, et propter nostram salutem descendit de caelis.

-

Et incarnatus est de Spiritu sancto ex Maria Virgine : Et homo factus est.

-

Crucifixus etiam pro nobis : sub Pontio Pilato passus, et sepultus est.

Et resurrexit tertia die, secundum Scripturas.

Offertoire : Pe Trouz zo war an douar

Pe trouz war an douar,

pe gan a glevan-me ?

Na kaer eo ar mouezhioù

a zeu eus lein an neñv ?

Aeled, lavarit deomp

perak ho kanaouenn ?

Er bed petra nevez

zo erru a laouen ?

Kanit ivez ganeomp,

kanit, pobl an douar

Ni deu da lâret deoc'h

un neventi hep par :

Ur Mabig benniget,

Roue Jeruzalem,

A zo ganet 'vidoc'h

e kêr a Vethleem

1.-*Quel bruit sur terre,*

Quel chant entends-je ?

Que sont belles les voix

Qui viennent du ciel !

"Ange, dites moi

Pourquoi vos chants ?

Quelle nouvelle joyeuse

Est arrivée dans ce monde ?"

2.-*Chantez aussi avec nous !*

Chantez peuple de la terre !

Nous allons vous dire

Une nouvelle merveilleuse !

Un petit enfant béni,

Roi de Jérusalem,

Est né pour vous,

Dans la ville de Bethléem !